

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2011

aruandeaasta lõpp: 31.12.2011

ärinimi: aktsiaselts Valga Haigla

registrikood: 10351752

tänavanimi, maja number: Peetri 2

linn: Valga linn

maakond: Valga maakond

postisihthumber: 68206

telefon: +372 7665200

faks: +372 7665210

e-posti aadress: info@valgahaigla.ee

veebilehe aadress: www.valgahaigla.ee

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	5
Bilanss	5
Kasumiaruanne	6
Rahavoogude aruanne	7
Omakapitali muutuste aruanne	8
Raamatupidamise aastaaruande lisad	9
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	9
Lisa 2 Raha	12
Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed	13
Lisa 4 Nõuded ostjate vastu	13
Lisa 5 Varud	13
Lisa 6 Pikaajalised finantsinvesteeringud	14
Lisa 7 Tütarettevõtjate aktsiad ja osad	14
Lisa 8 Muud nõuded	15
Lisa 9 Kinnisvarainvesteeringud	16
Lisa 10 Materiaalne põhivara	17
Lisa 11 Laenukohustused	18
Lisa 12 Kapitalirent	18
Lisa 13 Kasutusrent	19
Lisa 14 Võlad ja ettemaksed	20
Lisa 15 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	20
Lisa 16 Võlad töövõtjatele	20
Lisa 17 Sihtfinantseerimine	20
Lisa 18 Aktsiakapital	22
Lisa 19 Müügitulu	22
Lisa 20 Muud äritulud	22
Lisa 21 Kaubad, toore, materjal ja teenused	23
Lisa 22 Mitmesugused tegevuskulud	23
Lisa 23 Tööjõukulud	23
Lisa 24 Muud ärikulud	24
Lisa 25 Finantstulud ja -kulud	24
Lisa 26 Seotud osapooled	24
Lisa 27 Tingimuslikud kohustused ja varad	25
Lisa 28 Haiglaraviteenused	25

Tegevusaruanne

1. Juhtimine ja tegevuste planeerimine

AS Valga Haigla asutati Valga Linnavolikogu 18.juuni 1997 aasta otsusega nr 42 eesmärgiga osutada meditsiiniteenuseid ja sellega kooskõlas olevaid muid teenuseid. AS Valga Haigla põhitegevuseks on Terviseameti poolt litsentseeritud ööpäevaringne tervishoiuteenuse osutamine. Plaanilise ja erakorralise tervishoiuteenuse osutamise rahastamise aluseks on leping Eesti Haigekassaga. Kindlustamata isikute vältimatu ja esmaabi teenuste eest tasutakse riigieelarve vahenditest. Üldhaigla tegevusluba kehtib kuni 05.03.2017.

AS Valga Haigla struktuurid jaotuvad oma funktsionaalsuse järgi kaheks, meditsiinilise tegevusega seotud struktuurid (raviosakonnad) ja tervishoiuteenuse osutamist toetavad tugistruktuurid (IT- ja ramatupidamise teenistus). Tervishoiuteenuse osutamisega tegelevad 5 raviosakonda: siseosakond, günekoloogia-sünnitusosakond, kirurgiaosakond, intensiiv-operatiivraviosakond, ambulatoorne osakond.

AS Valga Haigla arengu peamiseks eesmärgiks on inimesekeskse kaasaegse kvaliteedilise arsti-, õendusabi- ja sotsiaalteenuste pakkumine

- olme ja teenindusstandardi arendamine;
- kliinilise kompetentsi markeerimine ja koostöö arendamine;
- piiriülese koostöö arendamine;
- professionaalsusesse ja meeskonna töösse panustamine;

Meie eesmärki toetavad pikaajalised traditsioonid ja töötajate kogemused. Peame oluliseks jätkata oma eesmärkide täitmist ka järgnevatel aastatel.

Haigla tegevust ja majandustulemust mõjutas 2011.aastal 2009.aasta novembrist (0,94 rakendus alates 15.11.2009.) rakendatud hinnakoeffitsient, mis 2010 aastal oli 0,95. Võrreldes 2010 ravimahtudega tuli Valga Haiglal 2011.aastal tegeleda ravimahtude suurendamisega, mis õnnestus just päevaravi- ja mitmetel ambulatoorsetel erialadel.

Haigla strateegilise arendamise seisukohalt vaadatuna oli 2011 aasta jooksul viidud läbi ehituse riigihange, mille võitjaks osutus Merko Tartu AS koos partnerfirmadega. Ehitustöödega alustati tähtaegselt ning ehitaja püsis töödega graafikus aasta lõpuni. Ehitusjärelvalvet teostas järelvalve hanke võitnud Tarva OÜ. Samuti rekonstrueeriti ehituslikult EMO vastuvõttu ning koos sellega ka ambulatoorse kirurgia vastuvõtu- ja sidumiskabinette. Aasta lõpul alustati Valga Linnavolikogu toetusel ühe sünnitusosakonna palati remonti ja ümberehitust perepalatiks, kuna nõudlus perepalatitele on kasvanud.

2011 aastal alustati hoolekande teenuse üleandmist MTÜ Valga Hoolekandekeskuselt Valga Haiglale. Protsessi käigus anti Valga linnavalitsuse poolt Valga Haiglale üle hooneosa pindalaga 1886 m², mis on välja ehitatud hoolekandeteenuse osutamiseks. Ühtlasi moodustati koostöökomisjon hoolekandeteenuste sujuvaks üleviimiseks haigla moodustatavasse osakonda algusega 01.01.2012.

2011.a. planeeritud hangetest viidi läbi endoskoopilise instrumentariumi hange, mille käigus osteti süstoskoop, kaks gastroskoopi ja koloskoop ning videoprotsessor koos valgusallikaga. Hanke võitjaks osutus tootjafirma Pentax esindav OneMed OÜ.

2. Ravikorraldus ja kvaliteedijuhtimine

Leping Eesti Haigekassaga moodustab AS Valga Haigla tulubaasist 60 %. Kiirabi töö on finantseeritud riigi eelarvest ja moodustab 5 % tulubaasist. Tasulised meditsiiniteenused sh. visiidi- ja voodipäeva tasud ning muu müügitulu moodustab haigla tulubaasist 14%.

Sihtfinantseerimine moodustab tulubaasist 21%.

2011 aastal meditsiinitöö põhimahu moodustas statsionaarne eriarstiabi. Hospitaliseeriti statsionaarselt 3159 patsienti ja päevastatsionaaris 1174 (s.o 5% enam võrreldes 2010.a.) patsienti. Statsionaarselt teostati 1190 operatsiooni ja protseduuri, võeti vastu 360 sünnitust (sünnituste tõus võrreldes 2010.aastaga 79%). Päevastatsionaaris teostati 1191 operatsiooni ja protseduuri. Eriarstide poolt teostati 39 390 ambulatoorset vastuvõttu. Koduõendusteenust osutati 238 patsiendile (tõus võrreldes eelmise aastaga 6,25%), visiitide arv oli kokku 2393 (tõus 0,5%).

Haiglas oli aktiivselt kasutuses 109 statsionaarset voodikohta, nendest siseosakonnas 45 ravivoodit, kirurgia osakonnas 15 ravivoodit, sünnitus- ja günekoloogia osakonnas 21 ravivoodit, lasteosakonnas 10 ravivoodit, hooldusravis 12 ravivoodit ja intensiivravis 6 voodit. Neile lisandub 4 päevaravi voodikohta.

Keskmine ravikestvus:

Sisehaiguste osakonnas 12,8 päeva;

Hooldusravi osakonnas 14,2 päeva;

Kirurgia osakonnas 8,9 päeva;

Laste osakonnas 6,6 päeva;

Intensiivravi osakonnas 1,5 päeva;

Sünnitus- ja günekoloogia osakonnas 4,3 päeva;

Järelravis 18,4 päeva.

Haigla diagnostikakabinettide poolt teostati 2011.a. uuringuid järgmiselt:

Funktsionaaldiagnostiline töö - 8255 uuringut, neist ambulatoorselt 4197, sh päevaravis 125; ultrahelidiagnostiline töö - 6157 uuringut, neist ambulatoorselt 4574, sh päevaravis 150; endoskoopiline töö - 1606 uuringut, neist ambulatoorselt 1386; röntgendiagnostiline töö – 10 705

uuringut, neist ambulatoorselt 8666; haigla kompuutertomograafias teostati 6640 uuringut, neist ambulatoorselt 3362; laboriuuringuid - 113033, neist statsionaari haigetele 51549 ja ambulatoorsetele haigetele 30299; laboriteenust väljastpoolt – 6593 laboratoorset uuringut.

Aasta jooksul osutati rehabilitatsiooniteenust 92 haigele (kasv 67%), neist 71 täiskasvanut ja 21 last. Koostati 148 rehabilitatsiooniplaani (kasv 19%), nendest lastele 89 ja täiskasvanutele 59. Aasta jooksul laekus Sotsiaalkindlustusametilt rehabilitatsiooniteenuse osutamise eest haiglale 43 154 eurot. Taastusravi osakonnas teostati 2011.a. 18 101 taastusravi protseduuri.

Hambaravi osakonnas teostatakse stomatoloogilist ravi, stomatoloogilist kirurgiat ja proteesimist. Hambaravi osakonna ambulatoorsete pöördumiste arv 2011.a. oli 9832 (langus 8,5%). Kuni 19-aastaste laste hambaravi teenust osutatakse haigekassa lepingu alusel. Täiskasvanute ravi puhul tasub ravikulud patsient ise.

Valga haigla osaleb TAI poolt koordineeritavas tuberkuloosihaigete ravi projektis. Koostöö edasiseks arendamiseks osaletakse DELMA piiriülese koostöö projektis.

AS Valga Haiglas töötab 31.12.2011.a. seisuga 254 töötajat. Arste 44, õendus- ja hooldustöötajaid 140 ja muu personal 70. 2011 aastal asus AS Valga Haiglasse tööle 18 töötajat. 2011 aasta novembris asus tööle ka uus haigla ülemõde. 2011 aastal lahkus töölt 19 töötajat.

AS Valga Haigla tööalased koolitused planeeritakse töötajate arenguvajadusi silmas pidades ning eelarve võimaluste piires. Meditsiinitöötajate regulaarne enesetäiendamine on oluline erialase kvalifikatsiooni säilitamisel kiirelt arenevas töökeskkonnas. Õendus- hoolduspersonali koolitused on koolitajate poolt läbi viidud suures osas AS Valga Haigla ruumides. AS Valga Haigla töötajad osalesid 2011 aastal ka väliskoolitustel.

Ravikvaliteedi osas suurendasime haigusjuhtude süsteemset multidistsiplinaarset arutelu. AS Valga Haigla on jätkuvalt tegutsev tervishoiuasutus.

AS Valga Haigla juhatajale on arvestatud 2011 aastal tasu kokku 33 824 eurot (2010.a. 31 120 eurot). AS Valga Haigla juhatajal on kasutada ametiauto. Nõukogu liikmetele arvestati töötasu 4 084 eurot (2010.a. 4 372 eurot). Nõukogu liikmete tagasikutsumise korral ei ole lahkumishüvitist ette nähtud. Juhataja ametist lahkumise korral pooltest sõltumatutel asjaoludel või tähtaja möödumisel on ette nähtud hüvitis nelja kuu teenistustasu ulatuses. Töötajate tasu üldsumma aruandeperioodil oli 2 294 172 eurot (2010.a. 2 177 313 eurot), töötajate keskmine arv taandatud täistööajale oli 229 (2010.a. 239).

Peamised finantssuhtarvud

	2011	2010
Müügitulu (eurot)	5 678 467	4 229 586
Tulu kasv (%)	34,3%	-4,5%
Ärikasumi määr %	19,0%	0,1%
Puhaskasum (eurot)	1 077 363	6 179
Kasumi kasv	17 335,9%	-50,1%
Puhasrentaablus(%)	19,0%	0,1%
Lühiajaliste kohustuste kattekordaja	1,3	1,3

Suhtarvude arvutamisel kasutatud valemid:

Tulu kasv (%)=(müügitulu2011-müügitulu2010)/müügitulu2010*100

Ärikasumimäär(%)=brutokasum/müügitulu*100

Kasumi kasv(%)=(puhaskasum2011-puhaskasum2010)/puhaskasum2010*100

Puhasrentaablus(%)=puhaskasum/müügitulu*100

Lühiajaliste kohustuste kattekordaja(kordades)=käibevara/lühiajalised kohustused

Raamatupidamise aastaaruanne

Bilanss

(eurodes)

	31.12.2011	31.12.2010	Lisa nr
Varad			
Käibevara			
Raha	421 188	330 167	2
Nõuded ja ettemaksed	550 443	458 120	3
Varud	12 462	14 388	5
Kokku käibevara	984 093	802 675	
Põhivara			
Finantsinvesteeringud	639	0	6
Nõuded ja ettemaksed	30 550	49 723	8
Kinnisvarainvesteeringud	106 986	113 405	9
Materiaalne põhivara	2 330 225	1 036 114	10
Kokku põhivara	2 468 400	1 199 242	
Kokku varad	3 452 493	2 001 917	
Kohustused ja omakapital			
Kohustused			
Lühiajalised kohustused			
Laenukohustused	45 824	45 233	11
Võlad ja ettemaksed	719 414	569 441	14
Sihtfinantseerimine	4 550	1 235	17
Kokku lühiajalised kohustused	769 788	615 909	
Pikaajalised kohustused			
Laenukohustused	223 098	2 530	11
Sihtfinantseerimine	0	1 234	17
Kokku pikaajalised kohustused	223 098	3 764	
Kokku kohustused	992 886	619 673	
Omakapital			
Aktiikapital nimiväärtuses	543 789	543 888	18
Kohustuslik reservkapital	43 106	42 797	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	795 349	789 380	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	1 077 363	6 179	
Kokku omakapital	2 459 607	1 382 244	
Kokku kohustused ja omakapital	3 452 493	2 001 917	

Kasumiaruanne

(eurodes)

	2011	2010	Lisa nr
Müügitulu	5 678 467	4 229 586	19
Muud äritulud	289 080	267 715	20
Kaubad, toore, materjal ja teenused	-1 224 594	-1 111 092	21
Mitmesugused tegevuskulud	-428 280	-327 554	22
Tööjõukulud	-3 106 435	-2 953 020	23
Põhivara kulum ja väärtuse langus	-129 195	-98 378	9;10
Muud ärikulud	-300	-1 012	24
Ärikasum (kahjum)	1 078 743	6 245	
Finantstulud ja -kulud	-1 380	-66	25
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	1 077 363	6 179	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	1 077 363	6 179	

Rahavoogude aruanne

(eurodes)

	2011	2010	Lisa nr
Rahavood äritegevusest			
Ärikasum (kahjum)	1 078 743	6 245	
Korrigeerimised			
Põhivara kulum ja väärtuse langus	129 195	98 378	9,10
Kasum (kahjum) põhivara müügist	0	-1 197	10
Muud korrigeerimised	-1 142 397	-34 695	17
Kokku korrigeerimised	-1 013 202	62 486	
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	-15 535	30 942	
Varude muutus	1 926	-2 369	5
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	151 622	-4 598	
Kokku rahavood äritegevusest	203 554	92 706	
Rahavood investeerimistegevusest			
Tasutud materiaalse ja immateriaalse põhivara soetamisel	-692 618	-61 330	10
Laekunud materiaalse ja immateriaalse põhivara müügist	0	1 198	
Antud laenude tagasimaksed	19 173	19 173	8
Laekunud intressid	2 967	3 770	
Kokku rahavood investeerimistegevusest	-670 478	-37 189	
Rahavood finantseerimistegevusest			
Saadud laenud	198 074	0	11
Kapitalirendi põhiosa tagasimaksed	-66 905	-54 882	
Makstud intressid	-4 026	-3 363	
Laekumised sihtfinantseerimisest	430 802	34 695	17
Kokku rahavood finantseerimistegevusest	557 945	-23 550	
Kokku rahavood	91 021	31 967	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	330 167	298 200	
Raha ja raha ekvivalentide muutus	91 021	31 967	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	421 188	330 167	2

Omakapitali muutuste aruanne

(eurodes)

				Kokku
	Aktiikapital nimiväärtuses	Kohustuslik reservkapital	Jaotamata kasum (kahjum)	
31.12.2009	543 888	42 178	789 999	1 376 065
Aruandeaasta kasum (kahjum)	0	0	6 179	6 179
Muutused reservides	0	619	-619	0
31.12.2010	543 888	42 797	795 559	1 382 244
Aruandeaasta kasum (kahjum)	0	0	1 077 363	1 077 363
Muutused reservides	0	309	-309	0
Muud muutused omakapitalis	-99	0	99	0
31.12.2011	543 789	43 106	1 872 712	2 459 607

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

AS-i Valga Haigla 2011. aasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti Vabariigi hea raamatupidamistavaga. Hea raamatupidamistava põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduses, mida täiendavad Raamatupidamise Toimikonna poolt välja antud juhendid.

AS Valga Haigla arvestus ja esitusvaluutaks on euro. Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud eurodes.

Arvestuspõhimõtete või informatsiooni esitusviisi muutused

1.jaanuaril 2011 ühines Eesti Vabariik euroalaga ja võttis rahvusvaluutana kasutusele euro, mis asendas Eesti krooni. Sellest tulenevalt on AS Valga Haigla seisuga 1. jaanuar 2011 teostanud raamatupidamiskontode saldode ümberarvestuse, lähtudes valuutakursist 15,6466 krooni/euro. 2011.aasta raamatupidamise aastaaruanne on esitatud eurodes. Aruandes esitatud võrdlusandmed on Eesti kroonidest eurodesse ümber arvestatud üleminekukursiga 15,6466 krooni/euro. Kuna nimetatud kurss on ühtlasi ka varasematel perioodidel kehtinud fikseeritud vahetuskurss, ei tekkinud ümberarvestusest kursierinevusi.

Finantsvarad

Finantsvarade oste ja müüke on järjepidevalt kajastatud tehingu väärtuspäeval, s.o päeval, mil AS Valga Haigla saab ostetud finantsvara omanikuks või kaotab omandiõiguse müüdud finantsvara üle.

Raha

Raha ja selle ekvivalentidena on kajastatud kassades olevat sularaha, raha pankade arvelduskontodel. Lisaks kajastatakse siin ka G4S Eesti AS-le üle antud sularaha kohustusega toimetada see meie arveldusarvele.

Finantsinvesteeringud

Pikaajalisi finantsinvesteeringuid võlakirjadesses ja teistesse võlainstrumentidesse kajastatakse korrigeeritud soetusmaksumuses.

Tütar- ja sidusettevõtjate aktsiad või osad

Tütarettevõtteks on loetud ettevõtet, mille üle emaettevõttel on kontroll. Tütaettevõtte on emaettevõtte kontrolli all olev, kui emaettevõtte omab kas otseselt või kaudselt üle 50% tütarettevõtte hääleõiguslikest aktsiatest või osadest või on muul moel võimeline kontrollima tütarettevõtte tegevus- ja finantspoliitikat.

Investeeringuid tütarettevõttesse on AS Valga Haigla bilansis kajastatud soetusmaksumuses, vajadusel korrigeerides seda allahindlusega.

Nõuded ja ettemaksed

Nõuetena ostjate vastu on kajastatud ettevõtte tavapärase äritegevuse käigus tekkinud nõudeid. Nõuded ostjate vastu, samuti kõik muud nõuded, on kajastatud korrigeeritud soetusmaksumuses.

Lühiajaliste nõuete korrigeeritud soetusmaksumus on üldjuhul võrdne nende nominaalväärtusega (miinus võimalikud allahindlused), mistõttu lühiajalisi nõudeid on kajastatud bilansis tõenäoliselt laekavas summas.

Nõuete väärtuse langust ehk vajadust allahindluseks hinnatakse iga nõude osas eraldi. Nõuete allahindluskulu (ebatõenäoliselt laekuvatest nõuetest tekkinud kulu) on kajastatud muu tegevuskuluna / Skeemis 1 mitmesugused tegevuskulud /. Varem alla hinnatud ebatõenäoliste nõuete laekumine on kajastatud nõuete allahindluskulu vähendamisenä.

Intrassitulu antud laenudest tulenevatelt nõuetelt on kajastatud kasumiaruande real „Finantstulud ja –kulud“.

Varud

Varud on algselt võetud arvele nende soetusmaksumuses, mis koosneb ostukulutustest, tootmiskulutustest ja muudest otsestest kulutustest, mis on vajalikud varude viimiseks nende olemasolevasse asukohta ja seisundisse. Varude ostukulutused sisaldavad lisaks ostuhinnale varude ostuga kaasnevat tollimaksu, muid mittetagastavaid makse ja varude soetamisega otseselt seotud transpordikulutusi, millest on maha arvatud hinnaalandid ja dotatsioonid.

Varude soetusmaksumuse arvestuspõhimõtted

Varude soetusmaksumuse arvestamisel on kasutatud kaalutud keskmise soetusmaksumuse meetodit.

Varud on hinnatud bilansis lähtudes sellest, mis on madalam, kas soetusmaksumus või netorealiseerimismaksumus (s.o väärtus, mis leitakse arvates tavapärase äritegevuses kasutatavast hinnangulisest müügihinnast maha hinnangulised kulutused, mis on vajalikud toote müügi võimaldusse viimiseks ja müügi sooritamiseks).

Kinnisvarainvesteeringud

Kinnisvarainvesteeringuna on kajastatud kinnisvaraobjekte (hoone), mida ettevõtte hoiab renditulu teenimise või turuväärtuse kasvu eesmärgil ja mida ei kasutata enda majandustegevuses. Kinnisvarainvesteering on bilansis algselt arvele võetud tema soetusmaksumuses, mis sisaldab ka soetamisega otseselt seonduvaid tehingutasusid (s.o notaritasud, riigilõivud, nõustajatele makstud tasud ja muud kulutused). Edasi kajastatakse kinnisvarainvesteeringuid analoogselt materiaalse põhivara (soetusmaksumuses miinus amortisatsioon).

Materiaalne ja immateriaalne põhivara

Materiaalseks põhivaraks on ettevõtte enda majandustegevuses kasutatavad varad kasuliku tööeaga üle ühe aasta ja maksumusega alates 2000 eurot. Varad, mille kasulik tööiga on üle 1 aasta, kuid mille soetusmaksumus on alla 2 000 euro, kantakse kasutusele võtmise hetkel kulusse. Kuludesse kantud väheväärtuslike inventaride üle on peetud arvestust bilansiväliselt.

Materiaalne põhivara on algselt võetud arvele tema soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast ja otseselt soetamisega seotud kulutustest, mis on vajalikud vara viimiseks tema tööseisundisse ja -asukohta (v.a käibemaks ja muud mittetagastatavad maksud). Juhul, kui materiaalse põhivara objekt koosneb üksteisest eristatavatest olulistest komponentidest, millel on erinevad kasulikud eluead, on need komponendid raamatupidamises võetud arvele eraldi varaobjektidena.

Põhivara parendusväljaminekud on lisatud põhivara soetusmaksumusele või võetud arvele parendatud varaobjekti koosseisus eraldi varaobjektina, kui need on vastanud põhivara mõistele ja vara bilansis kajastamise kriteeriumile (tõenäoline osalemine tulevikus majandusliku kasu saamisel). Parenduse käigus asendatud varaobjekti või selle osa algne soetusmaksumus ning vastav kulum on kantud bilansist välja. Jooksvad hooldus- ja remondikulud on kajastatud kasumiaruandes.

Materiaalne põhivara kajastub bilansis tema soetusmaksumuses, millest on maha arvatud akumuliseeritud kulum ja võimalikud väärtuse langusest tulenevad allahindlused.

AS-i Valga Haigla juhtkond on bilansipäeval hinnanud vara väärtuse võimalikku langust. Juhul kui põhivara kaetav väärtus (s.o kõrgem kahest järgnevast näitajast: vara neto müügihind või vara kasutusväärtus) on väiksem tema bilansilisest jääkmaksumusest, on materiaalse põhivara objektid alla hinnatud nende kaetavale väärtusele. Vara allahindlus on kajastatud kasumiaruandes. Bilansipäeval on hinnatud ka varaobjektide amortisatsiooninormide vastavust järelejäänud kasulikule elueale ning vajadusel on norme korrigeeritud. Hinnangute muutuse mõju kajastub aruandeperioodis ja järgnevates perioodides.

Amortisatsiooni arvestamisel on kasutatud lineaarset meetodit. Maad ei amortiseerita.

Vara on hakatud amortiseerima alates hetkest, mil see on juhtkonna poolt kavandatud seisundis ja asukohas. Vara amortiseerimine on lõpetatud, kui vara amortiseeritav osa on täielikult amortiseerunud või kui vara on lõplikult kasutusest eemaldatud, samuti siis, kui vara on ümberklassifitseeritud müügiotote põhivaraks (olenemata sellest, et vara on kasutatud kuni müüginii ettevõtte põhitegevuses). Ajutiselt kasutusest eemaldatud vara amortiseerimist ei peatata.

Lõpetamata ehitised ja ettemaksed

Lõpetamata ehitise real kajastub bilansis haigla poolelioleva osa (üldkubatuur 9 958 m³) maksumus 209 843 eurot ja selles osas tehtud kulutused 730 409 eurot. Lõpetamata ehitise reale kantakse kõik ehitusega seotud kulud ilma käibemaksuta.

Käibemaks kantakse tekkepõhiselt kulusse.

Ehitise valmides võetakse ehitise arvele vastuvõtu akti alusel hoonete ja rajatiste reale.

Põhivara arvelevõtmise alampiir 2000

Kasulik eluiga põhivara gruppide lõikes (aastates)

Põhivara grupi nimi	Kasulik eluiga
Ehitised ja rajatised	25
Transpordivahendid	4

Meditisiiniinventar	10
Arvutid ja arvutisüsteemid	3
Muu materiaalne põhivara	5

Rendid

Kapitalirendina on käsitletud rendilepingut, mille puhul kõik olulised vara omandiga seonduvad riskid ja hüved kanduvad üle ettevõttele. Muud rendilepingud on kajastatud kasutusrendina.

Ettevõtte kui rentnik

Kapitalirendi tingimuste soetatud vara on võetud bilansis arvele vara soetusmaksumuses. Rendimaksed on jaotatud finantskuluks (intressikulu) ja kohustuse jääkväärtuse vähendamiseks. Finantskulud on jaotatud rendiperioodile arvestusega, et intressimäär on igal ajahetkel kohustuse jääkväärtuse suhtes sama. Kapitalirendi tingimustel renditud varad on amortiseeritud sarnaselt omandatud põhivaraga.

Kasutusrendimaksed on kajastatud rendiperioodi jooksul lineaarselt kasumiaruandes kuluna.

Finantskohustused

Kõik finantskohustused (võlad tarnijatele, võetud laenud ning muud lühi- ja pikaajalised võlakohustused) on võetud algselt arvele nende soetusmaksumuses, milleks on makstava tasu õiglane väärtus. Algne soetusmaksumus sisaldab ka kõiki soetamisega otseselt kaasnevaid kulutusi. Edasine kajastamine on toimunud korrigeeritud soetusmaksumuse meetodil.

Lühiajaliste finantskohustuste korrigeeritud soetusmaksumus on üldjuhul võrdne nende nominaalväärtusega, mistõttu lühiajalisi finantskohustusi on bilansis kajastatud maksmisele kuulavas summas.

Pikaajalised finantskohustused on võetud algselt arvele maksmisele kuuluva tasu õiglases väärtuses, arvestades järgnevatel perioodidel kohustustelt intressikulu kasutades sisemise intressimäära meetodit.

Sihtfinantseerimine

Tegevuskulude sihtfinantseerimine

Saadud kulude sihtfinantseerimine on kajastatud tuluna proportsionaalselt möödunud ajaga, mille jooksul täideti antud sihtfinantseerimisega seotud tingimusi. Sihtfinantseerimine on kajastatud brutomeetodil (kasumiaruandes kajastatakse mõlemad - kompenseeritavat kulu ning saadud toetust eraldi).

Varade sihtfinantseerimine

Varade sihtfinantseerimise kajastamisel on lähtutud riigi raamatupidamise üldeeskirjast, mille alusel konsolideerimisgrupi üksused, kes ei ole orienteeritud kasumi teenimisele, kajastavad sihtfinantseerimist põhivara soetamise perioodis tuluna.

Maksustamine

Maksustamisel lähtutakse Eesti Vabariigis kehtivatest seadustest.

Vastavalt kehtivale seadusandlusele Eestis ettevõtete kasumit ei maksustata, mistõttu ei eksisteeri ka edasilükkunud tulumaksu nõudeid ega kohustusi. Kasumi asemel maksustatakse Eestis jaotamata kasumist väljamakstavaid dividende maksumääraga 21/79 netodividendina väljamakstud summalt.

Dividendide väljamaksmisega kaasnevat ettevõtte tulumaksu kajastatakse kasumiaruandes tulumaksukuluna samal perioodil kui dividendid välja kuulutatakse, sõltumata sellest, millise perioodi eest need on välja kuulutatud või millal need tegelikult välja makstakse. Maksimaalne võimalik tulumaksukohustuse summa, mis võib kaasneda dividendide väljamaksmisega, on ära toodud raamatupidamise aastaaruande lisas 27.

Seotud osapooled

Osapooli on loetud seotuks juhul, kui üks osapool omab kas kontrolli teise osapoole üle või olulist mõju teise osapoole ärilistele otsustele. AS Valga Haigla seotud osapoolteks on:

- a) emaettevõtte ning emaettevõtet kontrollivad või selle üle olulist mõju omavad isikud;
- b) tütarettevõtte ja selle tütarettevõtte;
- d) emaettevõtte ülejäänud tütarettevõtted;

e)tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikutest omanikud, v.a juhul, kui antud isikutel puudub võimalus avaldada olulist mõju AS Valga Haigla äriliste otsustele;

f)punktis d kirjeldatud isikute lähedased pereliikmed (elukaaslased ja lapsed) ja nende poolt kontrollitavad või nende olulise mõju all olevad ettevõtted.

Tulud

Tulu teenuse müügist on kajastatud üldjuhul teenuse osutamise järel, kui tehingu lõpptulemust on võimalik usaldusväärselt prognoosida ja on täidetud järgmised tingimused:

a)tulu suurust on võimalik usaldusväärselt mõõta;

b)tehingust saadava tasu laekumine on tõenäoline

c)teingu valmidusaste bilansipäeval on võimalik usaldusväärselt mõõta

d)tehinguga seotud tehtud kulud ning tehingu lõpetamiseks vajalikke kulud on võimalik usaldusväärselt hinnata.

Intressitulu kajastamisel on lähtutud vara sisemisest intressimäärast.

Kulud

Kulude kajastamine raamatupidamises toimub tulude-kulude vastavuse printsiibile. Kulud, mis tehakse äritegevuse käigus, on kas perioodi kulud või ettemakstud kulud. Kulud kajastatakse samal perioodil kui nendega seotud tulusid.

Kohustuslik reservkapital

Vastavalt äriseadustikule on moodustatud kohustuslik reservkapital. Reservkapital moodustatakse iga-aastastest puhaskasumi eraldistest. Igal majandusaastal on reservkapitali kantud vähemalt 1/20 puhaskasumist, kuni reservkapital moodustab 1/10 aktsiakapitalist. Reservkapitali võib kasutada kahjumi katmiseks, samuti aktsiakapitali suurendamiseks. Reservkapitalist ei või teha väljamakseid aktsionäridele.

Lisa 2 Raha

(eurodes)

	31.12.2011	31.12.2010
Sularaha kassas	1 737	1 255
Arvelduskontod	419 451	323 247
Raha teel	0	5 665
Kokku raha	421 188	330 167

Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed (eurodes)

	31.12.2011	31.12.2010	Lisa nr
Nõuded ostjate vastu	433 820	434 258	4
Ostjatelt laekumata arved	434 933	436 412	
Ebatõenäoliselt laekuvad arved	-1 113	-2 154	
Muud nõuded	144 092	71 009	8
Laenunõuded	49 723	68 896	
Intressinõuded	1 311	1 839	
Saamata sihtfinantseerimine	92 779	0	17
Saamata seadusandlusest tulenevad toetused	235	237	
Kinnipidamised töötasudest	44	37	
Ettemaksed	3 081	2 576	
Kokku nõuded ja ettemaksed	580 993	507 843	

Lisa 4 Nõuded ostjate vastu (eurodes)

	31.12.2011	31.12.2010
Ostjatelt laekumata arved	434 933	436 412
s.h. maksetähtaeg pole veel saabunud	292 543	298 619
kuni 1 kuud üle tähtaja	139 219	133 551
1-2 kuud üle tähtaja	507	713
2-12 kuud üle tähtaja	1 982	2 305
12 ja rohkem kuud üle tähtaja	682	1 224
Ebatõenäoliselt laekuvad arved	-1 113	-2 154
Kokku nõuded ostjate vastu	433 820	434 258
	2011	2010
Ebatõenäoliselt laekuvad arved		
Ebatõenäoliselt laekuvad arved perioodi alguses	-2 154	-1 144
Laekunud ebatõenäoliselt laekuvaks tunnistatud nõuded	132	0
Ebatõenäoliselt laekuvaks tunnistatud nõuded	-1 113	-1 010
Lootusetuks tunnistatud nõuded	2 022	0
Ebatõenäoliselt laekuvad arved perioodi lõpuks	-1 113	-2 154

Lisa 5 Varud (eurodes)

	31.12.2011	31.12.2010
Tooraine ja materjal	12 462	14 388
Kokku varud	12 462	14 388

Lisa 6 Pikaajalised finantsinvesteeringud

(eurodes)

	31.12.2011	31.12.2010	Lisa nr
Tütarettevõtjate aktsiad ja osad	639	0	7
Kokku pikaajalised finantsinvesteeringud	639	0	

SA Terve Valgamaa asutati 2005.aastal AS Valga haigla poolt. Arvestust peetakse soetusmaksumuses, kuna kuni 2010.aastani oli SA Terve Valgamaa netovara negatiivne siis ka korrigeeritud soetusmaksumus oli 2010.aastani 0.

2011.aastal on SA Terve Valgamaa netovara aasta lõpuseisuga 3 002 eurot, sellest tulenevalt on tütarettevõtte osa korrigeeritud soetusmaksumuseni (639 eurot).

Lisa 7 Tütarettevõtjate aktsiad ja osad

(eurodes)

Tütarettevõtjate aktsiad ja osad, üldine informatsioon					
Tütarettevõtja registrikood	Tütarettevõtja nimetus	Asukohamaa	Põhitegevusala	Osaluse määr (%)	
				31.12.2010	31.12.2011
90007862	SA Terve Valgamaa	Eesti	SA Terve Valgamaa eesmärgiks on elanike tervishoiu tagamine ja apteegiteenuse korraldamine.	100	100

Tütarettevõtjate aktsiad ja osad, detailne informatsioon:							
Tütarettevõtja nimetus	31.12.2010	Omandamine	Müük	Dividendid	Kasum(kahjum) kapitaliosaluse meetodil	Muud muutused	31.12.2011
SA Terve Valgamaa	0	0	0	0	0	639	639
Kokku	0	0	0	0	0	639	639

SA Terve Valgamaa asutati 2005. aastal. Arvestust peetakse soetusmaksumuses. 2011. aastal on SA Terve Valgamaa korrigeeritud soetusmaksumuseks (639 eurot).

Lisa 8 Muud nõuded

(eurodes)

	31.12.2011	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Laenunõuded	49 723	19 173	30 550	
Intressinõuded	1 311	1 311	0	
Saamata sihtfinantseerimine	92 779	92 779		
Saamata seadusandlusest tulenevad toetused	235	235		
Kinnipidamised töötasudest	44	44		
Kokku muud nõuded	144 092	113 542	30 550	

	31.12.2010	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Laenunõuded	68 896	19 173	49 723	
Intressinõuded	1 839	1 839	0	
Saamata seadusandlusest tulenevad toetused	237	237		
Kinnipidamised töötasudest	37	37		
Kokku muud nõuded	71 009	21 286	49 723	

Laenunõuete all kajastub SA Terve Valgamaa nõudekohustus. 2006.aastal müüs AS Valga Haigla SA-le Terve Valgamaa OÜ Valga Haigla Apteegi osa maksumusega 145 591 eurot.

Müük on fikseeritud 7 aastase tasumistähtajaga, aasta intressimäär 3,5%

2011.a. eest on nõudelt arvestatud intresse 1 908 eurot, sellest laekumata bilansipäevaks 1 305 eurot.

2010.a. eest on nõudelt arvestatud intresse 2 609 eurot, sellest laekumata bilansipäevaks 1 839 eurot.

Lisa 9 Kinnisvarainvesteeringud

(eurodes)

Soetusmaksumuse meetod		
	Ehitised	Kokku
31.12.2009		
Soetusmaksumus	160 480	160 480
Akumuleeritud kulum	-40 656	-40 656
Jääkmaksumus	119 824	119 824
Amortisatsioonikulu	-6 419	-6 419
31.12.2010		
Soetusmaksumus	160 480	160 480
Akumuleeritud kulum	-47 075	-47 075
Jääkmaksumus	113 405	113 405
Amortisatsioonikulu	-6 419	-6 419
31.12.2011		
Soetusmaksumus	160 480	160 480
Akumuleeritud kulum	-53 494	-53 494
Jääkmaksumus	106 986	106 986

	2011	2010
Kinnisvarainvesteeringutelt teenitud renditulu	24 284	21 389
Kinnisvarainvesteeringute otsesed haldamiskulud	8 908	7 030

26.septembril 2003.a. andis Valga Linnavalitsus AS Valga Haiglale üle Valga Perearstikeskuse maksumusega 160 480 eurot, mille arvelt suurendati 2004.a. AS Valga Haigla aktsiakapitali.

Kinnisvarainvesteeringu kajastamisel lähtutakse AS Valga Haigla raamatupidamises soetusmaksumuse meetodist. Kinnisvarainvesteeringu amortiseerimisel kasutatakse lineaarset amortisatsiooninormi:4% aastas.

Lisa 10 Materiaalne põhivara

(eurodes)

											Kokku
	Maa	Ehitised				Masinad ja seadmed	Muu materiaalne põhivara			Lõpetamata projektid ja ettemaksed	
			Transpordi- vahendid	Arvutid ja arvuti- süsteemid	Muud masinad ja seadmed			Lõpetamata projektid	Ettemaksed		
31.12.2009											
Soetusmaksumus	757	519 787	125 905	0	850 748	976 653	13 945	217 800	6 391	224 191	1 735 333
Akumuleeritud kulum	0	-110 194	-117 650	0	-429 510	-547 160	-11 236	0	0	0	-668 590
Jääkmaksumus	757	409 593	8 255	0	421 238	429 493	2 709	217 800	6 391	224 191	1 066 743
Ostud ja parendused	0	0	0	0	15 709	15 709	0	45 621	0	45 621	61 330
Uute ehitiste ost, uusehitus, parendused								45 621		45 621	45 621
Muud ostud ja parendused					15 709	15 709					15 709
Amortisatsioonikulu	0	-20 792	-4 503	0	-65 641	-70 144	-1 023	0	0	0	-91 959
Ümberklassifitseerimised	0	0	0	0	6 391	6 391	0	0	-6 391	-6 391	0
Ümberklassifitseerimine ettemaksetest	0	0	0	0	6 391	6 391	0	0	-6 391	-6 391	0
31.12.2010											
Soetusmaksumus	757	519 787	82 475	0	867 277	949 752	13 945	263 421	0	263 421	1 747 662
Akumuleeritud kulum	0	-130 986	-78 723	0	-489 580	-568 303	-12 259	0	0	0	-711 548
Jääkmaksumus	757	388 801	3 752	0	377 697	381 449	1 686	263 421	0	263 421	1 036 114
Ostud ja parendused	0	634 279	0	9 671	92 090	101 761	4 016	676 831	0	676 831	1 416 887
Maa ja varem kasutusel olnud ehitiste ost	0	634 279						0	0	0	634 279
Uute ehitiste ost, uusehitus, parendused								676 831	0	676 831	676 831
Muud ostud ja parendused			0	9 671	92 090	101 761	4 016	0	0	0	105 777
Amortisatsioonikulu	0	-46 162	-3 752	-1 451	-69 889	-75 092	-1 522	0	0	0	-122 776
31.12.2011											
Soetusmaksumus	757	1 154 066	82 475	9 671	959 367	1 051 513	17 961	940 252	0	940 252	3 164 549
Akumuleeritud kulum	0	-177 148	-82 475	-1 451	-559 469	-643 395	-13 781	0	0	0	-834 324
Jääkmaksumus	757	976 918	0	8 220	399 898	408 118	4 180	940 252	0	940 252	2 330 225

2010.aasta

Võeti arvele kiirabiraam maksumusega 6391 eurot, mis tasuti ettemasuna 2009. aastal. Soetati kolm patsiendimonitori maksumusega 15 709 eurot.

Lõpetamata projektide reale on lisandunud 2010. aastal hooldushaigla rekonstrueerimisprojektiga seotud kulutused: Innopolis Konsultatsioonide AS-le projekti juhtimise ja nõustamise eest 12 814 eurot, Tartu Projektile renoveerimise ja rekonstrueerimise projekteerimise tööde eest 30 326 eurot. Notarile riigilõivu ja kommertsipandi seadmise lepingu eest 2 481 eurot.

Maha kanti mitte töökorras ja täielikult amortiseerunud meditsiiniseadmeid maksumusega 5 571 eurot: defibrilaator hinnaga 3 424 eurot ja loote toonide monitor "Sonicaid" hinnaga 2 147 eurot.

Müüdi täielikult amortiseerunud, 2000. aastal soetatud kiirabiauto müügihinnaga 1 011 eurot ja 1999. aastal soetatud auto Nissan Vanete Gargo müügihinnaga 186 eurot.

2011.aasta

Soetati endoskoopiline instrumentarium maksumusega 89 990 eurot, KTG-aparaat maksumusega 2 100 eurot, meediaseadmete komplekt maksumusega 9 671 eurot, koristusmasin maksumusega 4 016 eurot.

Lõpetamata projektide reale on lisandunud 2011. aastal hooldushaigla rekonstrueerimisprojektiga seotud kulutused: Innopolis Konsultatsioonide AS-le projekti juhtimise ja nõustamise eest 13 038 eurot, Merko Tartu AS ehitustööde eest 658 627 eurot, P.P.Ehitusjärelvalve OÜ-le 2 866 eurot põhiprojekti ekspertise eest ja Tarva-Ehitus OÜ-le omanikujärelvalve teenuse eest 2 300 eurot.

2011. aasta jaanuaris sõlmiti Valga Haigla AS-i ja Valga Linnavalitsuse vahel "Ehitise mõttelise osa tasuta võõrandamise leping" mille alusel andis Valga Linnavalitsus Valga Haigla AS-le üle 664/1000 suuruse mõttelise osa riikliku ehitusregistri elektroonilisse andmebaasi kantud Valga linnas Peetri 4 asuvast ehitisest, mille koosseisus on 6-korruselise hooldekodu-perearstikeskus bilansilise jääkmaksumusega 634 279 eurot.

2012. aastal on plaanis selle arvelt suurendada AS Valga Haigla aktsiakapitali fondi emissiooni teel.

Lisa 11 Laenukohustused

(eurodes)

	31.12.2011	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg	Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta				
Pikaajalised laenud								
Investeeringulaen	198 074	20 000	89 040	89 034	2,95%+euribor	euro	15.mai,2020	
Pikaajalised laenud kokku	198 074	20 000	89 040	89 034				
Kapitalirendikohustused kokku	70 848	25 824	45 024					12
Laenukohustused kokku	268 922	45 824	134 064	89 034				
	31.12.2010	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg	Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta				
Kapitalirendikohustused kokku	47 763	45 233	2 530					12
Laenukohustused kokku	47 763	45 233	2 530					

Tagatiseks panditud varade bilansiline (jääk)maksumus		
	31.12.2011	31.12.2010
Muud varad	611 634	0
Kokku	611 634	0

Valga Haigla AS sõlmis 2010.a. laenulepingu, et katta omaosalust investeeringiprojektis "Õendus-ja hooldusteenuste infrastruktuuri arendamine Valga Haiglas" Laenu kogusummaks on 556 266 eurot. Laen väljastatakse osade kaupa alates 2011.aastast. 2011. aasta lõpuks oli väljastatud laenu 198 074 eurot. Laenu kättesaadavusperiood lepingu järgselt 31.märts, 2012.a.

Laenu tagasimakmine alates jaanuarist 2012.a.kuni 2020.a.

Laenu tagatiseks on kommersspant 611 634 euro ulatuses.Pandi esemeks on pantija vallasvara.

Lisa 12 Kapitalirent

(eurodes)

Aruandekohustuslane kui rentnik

	31.12.2011	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta			
Röntgenseade	1 267	1 267	0		4,44%	euro	veebruar 2012
Endoskoopiline instrumentarium	69 581	24 557	45 024		1,65+euribor	euro	september 2014
Kapitalirendikohustused kokku	70 848	25 824	45 024				

	31.12.2010	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta			
Kompuutertomograaf	30 439	30 439	0		4,44%	euro	detsember 2011
Röntgenseade	17 324	14 794	2 530		4,44	euro	veebruar 2012
Kapitalirendikohustused kokku	47 763	45 233	2 530				

Renditud varade bilansiline jääkmaksumus		
	2011	2010
Masinad ja seadmed	139 498	175 035
Kokku	139 498	175 035

Lisa 13 Kasutusrent

(eurodes)

Aruandekohustuslane kui rentnik

	2011	2010
Kasutusrendikulu	36 418	40 943
Järgmiste perioodide kasutusrendikulu mittekatkestatavatest lepingutest		
	31.12.2011	31.12.2010
12 kuu jooksul	12 201	16 804
1-5 aasta jooksul	26 027	44 626

AS Valga Haila on võtnud kasutusrendile kaks sõiduautot ja ühe kiirabiauto. Kõigi mootorsõidukite kasutusrendilepingute alusvaluutaks on euro. Lepingud ei sea piiranguid ettevõtte dividendide- ega finantseerimispoliitikale. Rendile võetud vara ei ole edasi antud allrendile. AS Valga Haigla rendib tähtajatute rendilepingute alusel järgmisi meditsiiniseadmeid: ultraheliaparaat, arkoskoop, narkoosiseade, nende seadmete rendilepingute lõpetamise etteteatamise tähtaeg on seitse päeva. Hingamisaparaadi rendilepingu lõpetamise etteteatamise tähtaeg on kaks kuud.

AS Valga Haiglal oli 2010. ja 2011 aastal sõlmitud tähtajatu üürileping SA Otepää Tervisekeskusega ruumide kasutamise kohta. Leping lõpetati 2011.a. septembris.

Lisa 14 Võlad ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2011	31.12.2010	Lisa nr
Võlad tarnijatele	335 121	152 178	
Võlad töövõtjatele	276 796	312 524	16
Maksuvõlad	107 065	100 946	15
Muud võlad	432	0	
Intressivõlad	432	0	
Saadud ettemaksed	0	3 793	
Kokku võlad ja ettemaksed	719 414	569 441	

Lisa 15 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad

(eurodes)

	31.12.2011	31.12.2010
	Maksuvõlg	Maksuvõlg
Käibemaks	2 524	1 090
Üksikisiku tulumaks	33 148	31 611
Erisoodustuse tulumaks	17	10
Sotsiaalmaks	61 800	59 749
Kohustuslik kogumispension	2 097	1 339
Töötuskindlustusmaksed	7 479	7 147
Kokku maksude ettemaksed ja maksuvõlad	107 065	100 946

Lisa 16 Võlad töövõtjatele

(eurodes)

	31.12.2011	31.12.2010
Töötasude kohustus	146 387	145 510
Puhkusetasude kohustus	30 744	68 236
Deklareerimata sotsiaalmaksukohustus	58 355	58 524
Deklareerimata kinnipeetud tulumaks	30 803	30 577
Deklareerimata kinnipeetud ja arvestatud töötuskindlustusmaks	7 146	6 981
Deklareerimata kinnipeetud kogumispension	2 708	1 946
Muud kinnipidamised detsembrikuu palgast	653	750
Kokku võlad töövõtjatele	276 796	312 524

Lisa 17 Sihtfinantseerimine

(eurodes)

Brutomeetod

	31.12.2009	Saadud	Tulu/amortisatsioon	31.12.2010
Sihtfinantseerimine põhivara soetamiseks				
Sotsiaalministeerium	0	34 695	-34 695	0
Kokku sihtfinantseerimine põhivara soetamiseks		34 695	-34 695	0
Sihtfinantseerimine tegevuskuludeks				
Sotsiaalministeerium	0	5 859	-5 859	0
Terviseamet	4 217	0	-1 748	2 469
Kokku sihtfinantseerimine tegevuskuludeks	4 217	5 859	-7 607	2 469
Kokku sihtfinantseerimine	4 217	40 554	-42 302	2 469
	31.12.2010	Saadud	Tulu/amortisatsioon	31.12.2011
Sihtfinantseerimine põhivara soetamiseks				
Sotsiaalministeerium	0	382 868	-460 184	-77 316
Valga Linnavalitsus	0	682 213	-682 213	0
Kokku sihtfinantseerimine põhivara soetamiseks		1 065 081	-1 142 397	-77 316
Sihtfinantseerimine tegevuskuludeks				
Sotsiaalministeerium	0	76 450	-91 913	-15 463
Terviseamet	2 469	3 951	-1 871	4 549
Valga Linnavalitsus	0	2 000	-2 000	0
Tervise Arengu Instituut	0	6 082	-6 082	0
Janssen-Cilag Polska Sp.z.o.o. Eesti filiaal	0	600	-600	0
Kokku sihtfinantseerimine tegevuskuludeks	2 469	89 083	-102 466	-10 914
Kokku sihtfinantseerimine	2 469	1 154 164	-1 244 863	-88 230

2010. aasta

AS Valga Haigla sai 2010.a. Sotsiaalministeeriumi vahendusel Euroopa Regionaalarengu Fondi toetust projektile "Õendus- ja hooldusravi infrastruktuuri väljaarendamine Valga Haiglas". Toetus on jagunenud põhivara sihtfinantseerimise tuluks (34 696 eurot) ja tegevuskulude sihtfinantseerimise tulu (5 858 eurot).

Terviseametiga sõlmitud lepingu järgselt pidi haigla soetama strateegilised varud ja tagama 5 aasta valmisoleku. Vajaliku raha eraldas Terviseamet haiglale 2007.aastal. Tulu jaguneb viiele aastale, seega 2010.a.(1 235 eurot.)

Terviseametiga sõlmitud leping sisaldas hingamisaparaadi soetust ja kolme aastast hooldust. 2007.aastal eraldas Terviseamet selleks haiglale 15 527 eurot, mille arvelt soetati 2008. aastal hingamisaparaat maksumusega 13 990 eurot. Hingamisaparaadi hoolduskulud 1 537 eurot jagunesid kolmele aastale. 2010. aastal 513 eurot.

2011.a.aasta

Projekti "Õendus- ja hooldusravi infrastruktuuri väljaarendamine Valga Haiglas" raames arvestati sihtfinantseerimise tulusid põhivara soetuseks (460 184 eurot), sellest laekus (382 868 eurot), tegevuskulude katteks arvestati (91 913 eurot), sellest laekus (76 450 eurot). Tuludesse on kantud Terviseametiga sõlmitud lepingu järgne summa 2011.a. (1235 eurot).

Laekus Terviseametilt 3 315 eurot projekti "Bringing Estonia and Latvia Together on Emergency Ambulatory medical Services" omaosaluse rahastamiseks ja 636 eurot Cremex teabepäeval osalemise katteks.

Tervise Arengu Instituut eraldas Valga haiglale 6 082 eurot tuberkuloosi põdevate isikute ravi,hooldus- ja põetusteenuse osutamiseks. Janssen-Cilag Polska Sp.z.o.o. Eesti filiaal finantseeris kahe tervishoiutöötaja osalemist seminaridel.

Valga Linnavalitsus andis Valga haiglale üle Valga linnas Peetri 4 asuva ehitise osa, mille bilansiline jääkmaksumus oli 634 279 eurot.

Valga Linnavalitsus kandis üle 47 934 eurot endoskoopilise instrumentaariumi soetamiseks ja 2000 eurot perepalati remondiks.

Lisa 18 Aktsiakapital

(eurodes)

	31.12.2011	31.12.2010
Aktsiakapital	543 789	543 888
Aktsiate arv (tk)	8 510	8 510
Aktsiate nimiväärtus	63.90	63.91

Kõigi aktsiate omanikuks aruande koostamise seisuga on Valga linn (registrikood 75004748). Aktsiad on registreeritud Eesti väärtpaberite keskregistris.

Aktsiakapitali vähendati seoses konverteerimisega eurodesse. Aktsiakapitali vähenemisel tekkinud summa 99 eurot kanti eelmise perioodi jaoamata kasumi koosseisu.

Lisa 19 Müügitulu

(eurodes)

	2011	2010	Lisa nr
Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes			
Müük Euroopa Liidu riikidele			
Eesti	5 678 467	4 229 586	
Müük Euroopa Liidu riikidele, kokku	5 678 467	4 229 586	
Kokku müügitulu	5 678 467	4 229 586	
Müügitulu tegevusalade lõikes			
Haiglaraviteenused	5 678 467	4 229 586	28
Kokku müügitulu	5 678 467	4 229 586	

Lisa 20 Muud äritulud

(eurodes)

	2011	2010
Kasum materiaalse põhivara müügist	0	1 198
Rendi- ja üüritulu	133 101	126 226
Toidu müük	130 482	125 206
Pesu pesemine	9 731	8 739
Auto kasutus	1 001	1 440
Külmkambri kasutus	1 283	1 278
Muud	13 482	3 628
Kokku muud äritulud	289 080	267 715

Lisa 21 Kaubad, toore, materjal ja teenused (eurodes)

	2011	2010
Energia	170 068	166 399
Elektrienergia	84 242	79 005
Soojusenergia	85 826	87 394
Transpordikulud	70 141	76 784
Ravimid	119 375	116 244
Muud meditsiinilised materjalid	398 408	349 208
Tervishoiuteenuste ostukulu	245 306	190 637
Muud hoone haldamise kulud	66 528	71 638
Mittefarmatseutilised materjalid ja teenused	154 768	140 182
Kokku kaubad, toore, materjal ja teenused	1 224 594	1 111 092

Lisa 22 Mitmesugused tegevuskulud (eurodes)

	2011	2010
Mitmesugused bürookulud	24 249	22 730
Lähetuskulud	1 436	421
Koolituskulud	7 275	4 613
Riiklikud ja kohalikud maksud	313 039	168 981
Infotehnoloogiakulud	31 103	25 855
Inventari remont ja hooldus	34 263	79 510
Auditeerimisteenus	1 150	1 150
Juriidilised teenused	5 382	8 724
Muud	10 383	15 570
Kokku mitmesugused tegevuskulud	428 280	327 554

Lisa 23 Tööjõukulud (eurodes)

	2011	2010
Palgakulu	2 332 165	2 213 267
Sotsiaalmaksud	774 270	739 753
Kokku tööjõukulud	3 106 435	2 953 020
Töötajate keskmine arv taandatud täistööajale	229	240

Lisa 24 Muud ärikulud

(eurodes)

	2011	2010
Trahvid, viivised ja hüvitised	300	989
kingitused	0	23
Kokku muud ärikulud	300	1 012

Lisa 25 Finantstulud ja -kulud

(eurodes)

	2011	2010
Finantstulud ja -kulud tütarettevõtjate aktsiatelt ja osadelt	639	0
Intressitulud	2 440	3 296
Intressitulu hoiustelt	532	686
Intressitulu laenudelt	1 908	2 610
Intressikulud	-4 459	-3 362
Intressikulu laenudelt	-2 605	0
Intressikulu kapitalirendilt	-1 854	-3 362
Kokku finantstulud ja -kulud	-1 380	-66

Lisa 26 Seotud osapooled

(eurodes)

Aruandekohustustlase emaettevõtja nimetus	Valga Linnavalitsus
Riik, kus aruandekohustustlase emaettevõtja on registreeritud	Eesti

Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

	31.12.2011		31.12.2010	
	Nõuded	Kohustused	Nõuded	Kohustused
Emaettevõtja	177	0	39	0
Tütarettevõtjad	51 028	0	70 736	0
Teised samasse konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtjad	14 891	38 788	15 317	66 707
Tegev- ja kõrgema juhtkonna ning olulise osalusega eraisikust omanike lähedased pereliikmed ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	0	1 107	995	59

	2011		2010	
	Ostud	Müügid	Ostud	Müügid
Emaettevõtja	0	1 980	0	1 119
Tütarettevõtjad	0	1 908	0	2 609
Teised samasse konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtjad	427 776	158 012	314 676	155 824
Tegev- ja kõrgema juhtkonna ning olulise osalusega eraisikust omanike lähedased pereliikmed ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	10 512	2 756	350	6 840

Tegev- ja kõrgemale juhtkonnale arvestatud tasud ja muud olulised soodustused		
	2011	2010
Arvestatud tasu	36 825	35 492

AS Valga Haigla aastaruande koostamisel on loetud seotud osapoolteks:

a.omanik: Valga Linnavalitsus

b.tütarettevõtte: SA Terve Valgamaa ja tema tütarettevõtte: Valga Haigla Apteek OÜ

d.teisi samasse konsolideerimisgruppi kuuluvaid ettevõtteid:

SA Valga Sport

MTÜ Valga Hoolekandekeskus

SA Valga Isamaalise Kasvatuse Püsiekspositsioon

Valga Vesi AS

e.tegev-ja kõrgem juhtkond: juhatuse liige ja nõukogu liikmed

f.eelpool loetletud isikute lähedasi pereliikmeid ja nende poolt kontrollitavaid või nende olulise mõju all olevaid ettevõtteid.

Valga Linnavalitsus tasub AS Valga Haiglale kindlustamata isikutele ja oma asutuse töötajatele osutatud meditsiiniliste teenuste eest.

AS Valga Haigla müüb Valga Haigla Apteek OÜ-le koristusvahendeid ja koopiapaberit, rendib tööruume vara kasutusrendilepingu alusel.

AS Valga Haigla ostab Valga Haigla Apteek OÜ-lt ravimeid ja teisi meditsiinilisi materjale. 2005 aastal sõlmitud lepingu alusel teostab Valga Haigla Apteek OÜ ravimite säilitamise ja käitlemise kontrolli Valga haigla osakondades.

AS Valga Haigla müüb MTÜ Valga Hoolekandekeskusele pesumajateenust, toitu ja kommunaalteenuseid.

Valga Vesi AS ostab AS Valga Haiglalt tervishoiuteenust.

AS Valga Haigla tasub Valga Vesi AS-le vee ja kanalisatsiooni teenuste eest.

Tehingutes seotud osapooltega ei ole juhtkonna hinnangul kasutatud turuhinnast erinevaid hindu.

Lisa 27 Tingimuslikud kohustused ja varad (eurodes)

	31.12.2011	31.12.2010
Tingimuslikud kohustused		
Võimalikud dividendid	1 479 442	628 492
Tulumaksukohustus võimalikelt dividendidelt	393 270	167 067
Kokku tingimuslikud kohustused	1 872 712	795 559

Lisa 28 Haiglaraviteenused

	2011	2010	Lisa nr
Haiglaraviteenused kokku	5 678 467	4 229 586	

Kindlustatud patsientide ravi	3 580 772	3 382 765	
Med.teenused teistele asutustele	199 847	182 814	
Kindlustamata patsientide ravi	45 086	20 345	
Tasuline med.teenus	211 833	211 730	
Visiiditasud	48 604	44 560	
Voodipäevatasud	20 431	17 782	
Med.programmid	46 694	40 934	
Kiirabibrigaadi finantseerimine riigieelarvest	280 337	283 159	
Kohaliku omavalitsuse toetus	0	3 195	
Sihtfinantseerimine	1 244 863	42 302	17

Aruande digitaalallkirjad

aktsiaselts Valga Haigla (registrikood: 10351752) 01.01.2011 - 31.12.2011 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
MAREK SEER	Juhatuse liige	16.04.2012

SÕLTUMATU VANDEAUDIITORI ARUANNE

aktsiaselts Valga Haigla aktsionäridele

Oleme auditeerinud aktsiaselts Valga Haigla raamatupidamise aastaaruannet, mis sisaldab bilanssi seisuga 31.12.2011, kasumiaruannet, omakapitali muutuste aruannet ja rahavoogude aruannet eeltoodud kuupäeval lõppenud majandusaasta kohta, aastaaruande koostamisel kasutatud oluliste arvestuspõhimõtete kokkuvõtet ning muid selgitavaid lisaasid. Auditeeritud raamatupidamise aastaaruanne, mis on toodud lehekülgedel 5 kuni 26 on kaasatud käesolevale aruandele.

Juhtkonna kohustus raamatupidamisaruannete osas

Juhtkond vastutab raamatupidamise aastaaruande koostamise ja õiglase esitamise eest kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga ning sellise sisekontrolli eest, mida juhtkond peab vajalikuks, et võimaldada pettusest või veast tuleneva olulise väärkajastamiseta raamatupidamise aastaaruande koostamist.

Vandeaudiitori kohustus

Meie kohustuseks on avaldada oma auditi põhjal arvamust selle raamatupidamise aastaaruande kohta. Viisime oma auditi läbi kooskõlas rahvusvaheliste auditeerimisstandarditega (Eesti). Nende standardite kohaselt on nõutav, et oleme kooskõlas eetikanõuetega ning planeerime ja viime auditi läbi omandamaks põhjendatud kindluse selle kohta, kas raamatupidamise aastaaruanne on olulise väärkajastamiseta.

Audit hõlmab raamatupidamise aastaaruandes esitatud arvnaõtjate ja avalikustatud informatsiooni kohta auditi tõendusmaterjali hankimiseks vajalike protseduuride läbiviimist. Valitud protseduurid sõltuvad vandeaudiitori otsustustest, sealhulgas hinnangust riskidele, et raamatupidamise aastaaruanne võib sisaldada pettustest või vigadest tulenevaid olulisi väärkajastamisi. Nende riskihinnangute tegemisel võtab vandeaudiitor arvesse sisekontrolli, mis on relevantne majandusüksuse raamatupidamise aastaaruande koostamisel ja õiglasel kajastamisel, kavandamaks antud tingimustes asjakohaseid auditiprotseduure, kuid mitte arvamuse avaldamise eesmärgil majandusüksuse sisekontrolli tulemuslikkuse kohta. Audit hõlmab samuti juhtkonna poolt kasutatud arvestuspoliitika asjakohasuse ja tehtud arvestushinnangute põhjendatuse ning ka raamatupidamise aastaaruande üldise esitusviisi hindamist.

Usume, et auditi tõendusmaterjal, mille oleme hankinud, on piisav ja asjakohane aluse andmiseks meie auditiarvamusele.

Arvamus

Meie arvates kajastab kaasatud raamatupidamise aastaaruanne kõigis olulistes osades õiglaselt aktsiaselts Valga Haigla finantsseisundit seisuga 31.12.2011 ning sellel kuupäeval lõppenud majandusaasta finantstulemust ja rahavoogusid kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga.

/digitaalselt allkirjastatud/

Vilja Kübar

Vandeaudiitori number 276

Audiitorbüroo Fides OÜ

Audiitorettevõtja tegevusloa number 234

Vanemuise 21a, Tartu 51014

17.04.2012

Audiitorite digitaalallkirjad

aktsiaselts Valga Haigla (registrikood: 10351752) 01.01.2011 - 31.12.2011 majandusaasta aruandele lisatud audiitori aruande on digitaalselt allkirjastanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
VILJA KÜBAR	Vandeaudiitor	17.04.2012



VALGA LINNAVALITSUS

KORRALDUS

Valga

22. mai 2012 nr 162

AS Valga Haigla 2011. aasta majandusaasta
aruande kinnitamine ja kasumi jaotamine

Kohaliku omavalitsuse korralduse seaduse § 35 lõike 3, äriseadustiku § 298 lõike 1 punkti 7, § 334 lõike 1, § 335 lõigete 1 ja 2 ning § 336 lõike 1 alusel ning ära kuulanud AS Valga Haigla juhataja Marek Seeri (Seer) ettepaneku, annab Valga Linnavalitsus korralduse

1. Kinnitada AS Valga Haigla 2011. aasta majandusaasta aruanne
2. Jaotada AS Valga Haigla 2011. aasta puhaskasum summas 1 077 363 eurot alljärgnevalt:
 - 2.1. eraldada kohustuslikku reservfondi 53 868 eurot;
 - 2.2. eraldada jaotamata kasumiks 1 023 495 eurot;
 - 2.3. jaotamata kasumi jääk peale 2011. aasta kasumi jaotust on 1 818 844 eurot.
3. Korraldus jõustub 22. mai 2012.a.
4. Korralduse peale võib esitada Valga Linnavalitsusele vaide haldusmenetluse seaduses sätestatud korras 30 päeva jooksul arvates korraldusest teadasaamise päevast või päevast, millal oleks pidanud korraldusest teada saada või esitada kaebuse Tartu Halduskohtule halduskohtumenetluse seadustikus sätestatud korras ja tähtaegadel.

Kalev Härk
Linnapea

Diana Tipka
Linnasekretär

Ärakirjad: AS Valga Haigla
linnasekretär

ÄRAKIRJA

Heldi Kaares

Sekretär-Referent

28-05-2012



Kasumi jaotamise ettepanek

(eurodes)

	31.12.2011
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	795 349
Aruandeaasta kasum (kahjum)	1 077 363
Kokku	1 872 712
Jaotamine	
Kohustusliku reservkapitali suurendamine (vähendamine)	53 868
Aktiikapitali suurendamine (vähendamine)	634 279
Kokku	688 147

Kasumi jaotamise otsus

(eurodes)

	31.12.2011
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	795 349
Aruandeaasta kasum (kahjum)	1 077 363
Kokku	1 872 712
Jaotamine	
Kohustusliku reservkapitali suurendamine (vähendamine)	53 868
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	1 023 495
Kokku	1 077 363

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EUR)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Haiglaraviteenused	86101	5678467	100.00%	Jah

Sidevahendid

Liik	Sisu
Telefon	+372 7665200
Faks	+372 7665210
E-posti aadress	info@valgahaigla.ee
Veebilehe aadress	www.valgahaigla.ee